



Edition 4.0 2012-03

# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE



Household and similar electrical appliances - Safety - EW Part 2-67: Particular requirements for floor treatment machines, for commercial use

Appareils électrodomestiques et analogues 52-67-2012 Partie 2-67: Exigences particulières pour les machines de traitement des sols, à usage commercial





### THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED Copyright © 2012 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester.

If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de la CEI ou du Comité national de la CEI du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de la CEI ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de la CEI de votre pays de résidence.

IEC Central Office	Tel.: +41 22 919 02 11
3, rue de Varembé	Fax: +41 22 919 03 00
CH-1211 Geneva 20	info@iec.ch
Switzerland	www.iec.ch
Switzerland	www.iec.ch

#### About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

#### About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigenda or an amendment might have been published.

#### **Useful links:**

## IEC publications search - www.iec.ch/searchpub

The advanced search enables you to find **IEC publications FOLS**. The world's leading online dictionary of electronic and by a variety of criteria (reference number, text, technical committee,...). It also gives information on projects, replaced (and) 335-2-6 additional languages. Also known as the International withdrawn publications. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/styU2383c91-504c-4tec3-8abc-

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished 5b249f0/icc-6032Gustomer Stervice Centre - webstore.iec.ch/csc

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available on-line and also once a month by email.

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: csc@iec.ch.

#### A propos de la CEI

La Commission Electrotechnique Internationale (CEI) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

#### A propos des publications CEI

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

#### Liens utiles:

Recherche de publications CEI - www.iec.ch/searchpub

La recherche avancée vous permet de trouver des publications CEI en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études,...).

Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

#### Just Published CEI - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications de la CEI. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et aussi une fois par mois par email.

#### Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire en ligne au monde de termes électroniques et électriques. Il contient plus de 30 000 termes et définitions en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans les langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (VEI) en ligne.

#### Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: csc@iec.ch.





Edition 4.0 2012-03

# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE



Household and similar electrical appliances - Safety - EW Part 2-67: Particular requirements for floor treatment machines, for commercial use

IEC 60335-2-67:2012

Appareils électrodomestiques et analogues 2 Sécurité +ce3-8abc-Partie 2-67: Exigences particulières pour les machines de traitement des sols, à usage commercial

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

PRICE CODE CODE PRIX



ICS 23.080; 91.140.65

ISBN 978-2-8322-0067-4

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor. Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

 Registered trademark of the International Electrotechnical Commission Marque déposée de la Commission Electrotechnique Internationale

### CONTENTS

FOI	REWORD	4	
INT	RODUCTION	7	
1	Scope	8	
2	Normative references	9	
3	Terms and definitions	9	
4	General requirement	11	
5	General conditions for the tests	11	
6	Classification	11	
7	Marking and instructions	12	
8	Protection against access to live parts	15	
9	Starting of motor-operated appliances	15	
10	Power input and current	15	
11	Heating	15	
12	Void	16	
13	Leakage current and electric strength at operating temperature	16	
14	Transient overvoltagesh. STANDARD PREVIEW	16	
15	Moisture resistance (standards.iteh.ai) Leakage current and electric strength	16	
16			
17	Overload protection of transformers and associated circuits	18	
18	Endurance https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abc		
19	Abnormal operation		
20	Stability and mechanical hazards	19	
21	Mechanical strength	20	
22	Construction	22	
23	Internal wiring	24	
24	Components	24	
25	Supply connection and external flexible cords	24	
26	Terminals for external conductors	26	
27	Provision for earthing	26	
28	Screws and connections	26	
29	Clearances, creepage distances and solid insulation	26	
30	Resistance to heat and fire	26	
31	Resistance to rusting	26	
32	Radiation, toxicity and similar hazards	26	
Anr	nexes	31	
Anr	nex AA (normative) Precast paving slabs	32	
	nex BB (normative) Requirements for internal combustion engine powered chines using liquefied petroleum gas (LPG)	33	
	Annex CC (informative) Emission of acoustical noise		
Annex DD (informative) Emission of vibration			
	liography		

Figure 101 – Impact test apparatus	27
Figure 102 – Apparatus for testing the abrasion resistance of current-carrying hoses	28
Figure 103 – Apparatus for testing the resistance to flexing of current-carrying hoses	28
Figure 104 – Configuration of the hose for the freezing treatment	29
Figure 105 – Flexing positions for the hose after removal from the freezing cabinet	29
Figure 106 – Warning symbol: Do not inhale exhaust fumes	30
Table 12 – Pull force and torque	25
Table CC.1 – Determination of uncertainty	38

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>IEC 60335-2-67:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abcbae245b249f0/iec-60335-2-67-2012

#### INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

#### HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFETY –

## Part 2-67: Particular requirements for floor treatment machines, for commercial use

#### FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible 003their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter. bae245b249f0/iec-60335-2-67-2012
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60335-2-67 has been prepared by subcommittee 61J: Electrical motor-operated cleaning appliances for commercial use, of IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

This fourth edition cancels and replaces the third edition published in 2002 and its Amendment 1 (2005). It constitutes a technical revision.

The principal changes in this edition as compared with the third edition of IEC 60335-2-67 are as follows (minor changes are not listed):

- the title has been changed for better distinction with regard to IEC 60335-2-72;
- the scope has been revised editorially to avoid misunderstandings;
- terms and definitions has been revised with regard to the requirements revised;

- the standard has been revised in general and updated regarding state-of-the-art, as far as necessary, in particular some changes have been made to Clauses 15, 22 and 25;
- a new Annex BB (LPG requirements) was added;
- a new Annex CC 'Emission of acoustical noise' was added; and
- a new Annex DD 'Emission of vibration' was added.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
61J/489/FDIS	61J/498/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

This part 2 is to be used in conjunction with the latest edition of IEC 60335-1 and its amendments. It was established on the basis of the fifth edition (2010) of that standard.

NOTE 1 When "Part 1" is mentioned in this standard, it refers to IEC 60335-1.

This part 2 supplements or modifies the corresponding clauses in IEC 60335-1, so as to convert that publication into the AEC standard. Safety requirements for floor treatment machines for commercial use. (standards.iteh.ai)

When a particular subclause of Part 1 is not mentioned in this part 2, that subclause applies as far as is reasonable. When this standard3states/ "addition", "modification" or "replacement", the relevant text in Part/distol be adapted/accordingly2383c9f-5d4c-4ce3-8abc-

bae245b249f0/iec-60335-2-67-2012

NOTE 2 The following numbering system is used:

- subclauses, tables and figures that are numbered starting from 101 are additional to those in Part 1;
- unless notes are in a new subclause or involve notes in Part 1, they are numbered starting from 101, including those in a replaced clause or subclause;
- additional annexes are lettered AA, BB, etc.

NOTE 3 The following print types are used:

- requirements: in roman type;
- test specifications: in italic type;
- notes: in small roman type.

Words in **bold** in the text are defined in Clause 3. When a definition concerns an adjective, the adjective and the associated noun are also in bold.

A list of all parts of the IEC 60335 series, under the general title: *Household and similar electrical appliances – Safety*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

IMPORTANT – The 'colour inside' logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>IEC 60335-2-67:2012</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abcbae245b249f0/iec-60335-2-67-2012

#### INTRODUCTION

It has been assumed in the drafting of this International Standard that the execution of its provisions is entrusted to appropriately qualified and experienced persons.

This standard recognizes the internationally accepted level of protection against hazards such as electrical, mechanical, thermal, fire and radiation of appliances when operated as in normal use taking into account the manufacturer's instructions. It also covers abnormal situations that can be expected in practice and takes into account the way in which electromagnetic phenomena can affect the safe operation of appliances.

This standard takes into account the requirements of IEC 60364 as far as possible so that there is compatibility with the wiring rules when the appliance is connected to the supply mains. However, national wiring rules may differ.

If an appliance within the scope of this standard also incorporates functions that are covered by another part 2 of IEC 60335, the relevant part 2 is applied to each function separately, as far as is reasonable. If applicable, the influence of one function on the other is taken into account.

When a part 2 standard does not include additional requirements to cover hazards dealt with in Part 1, Part 1 applies.

NOTE 1 This means that the technical committees responsible for the part 2 standards have determined that it is not necessary to specify particular requirements for the appliance in question over and above the general requirements.

### (standards.iteh.ai)

This standard is a product family standard dealing with the safety of appliances and takes precedence over horizontal and generic standards covering the same subject.

#### https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abc-

NOTE 2 Horizontal and generic standards covering a hazard are not applicable since they have been taken into consideration when developing the general and particular requirements for the IEC 60335 series of standards. For example, in the case of temperature requirements for surfaces on many appliances, generic standards, such as ISO 13732-1 for hot surfaces, are not applicable in addition to Part 1 or part 2 standards.

An appliance that complies with the text of this standard will not necessarily be considered to comply with the safety principles of the standard if, when examined and tested, it is found to have other features that impair the level of safety covered by these requirements.

An appliance employing materials or having forms of construction differing from those detailed in the requirements of this standard may be examined and tested according to the intent of the requirements and, if found to be substantially equivalent, may be considered to comply with the standard.

#### HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFETY –

## Part 2-67: Particular requirements for floor treatment machines, for commercial use

#### 1 Scope

This clause of Part 1 is replaced by the following.

This International Standard deals with the safety of powered floor treatment machines intended for commercial indoor or outdoor use for the following applications:

- scrubbing,
- wet or dry pick-up,
- polishing and dry buffing,
- application of wax, sealing products and powder based detergents,
- shampooing,
- stripping, grinding and scarifying ANDARD PREVIEW

### of floors with an artificial surface.standards.iteh.ai)

Their cleaning motion is more lateral or periodic than linear.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abc-

NOTE 101 By contrast, the cleaning motion of machines covered by IEC 60335-2-72 is more linear than lateral or periodic.

NOTE 102 This standard applies to machines for **commercial use**. The following list, although not comprehensive, gives an indication of locations that are included in the scope:

- public use areas such as hotels, schools, hospitals;
- industrial locations, for example factories and manufacturing shops;
- retail outlets, for example shops and supermarkets;
- business premises, for example offices and banks;
- all uses other than normal housekeeping purposes.

They are not equipped with a traction drive. The following power systems are covered:

- internal combustion engines,
- mains powered motors up to a rated voltage of 250 V for single-phase appliances and 480 V for other appliances,
- battery-powered motors.

Battery powered machines may be equipped with a built-in battery charger.

This standard does not apply to

- vacuum cleaners and water-suction cleaning appliances for household use (IEC 60335-2-2);
- floor treatment appliances for household use according to IEC 60335-2-10;
- spray extraction machines for commercial use (IEC 60335-2-68);
- wet and dry vacuum cleaners, including power brush, for commercial use (IEC 60335-2-69);

- floor treatment machines with or without traction drive, for commercial use, according to IEC 60335-2-72;
- hand-held and transportable motor-operated electric tools (IEC 60745 series, IEC 61029 series);
- machines designed for use in corrosive or explosive environments (dust, vapour or gas);
- machines designed for picking up hazardous dusts (as defined in IEC 60335-2-69), inflammable substances, or glowing particles;
- machines designed for use in vehicles or on board of ships or aircraft.

NOTE 103 Attention is drawn to the fact that in many countries, additional requirements on the safe use of the equipment covered can be specified by the national health authorities, the national authorities responsible for the protection of labour, the national water supply authorities and similar authorities.

#### 2 Normative references

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 60312-1, Vacuum cleaners for household use – Part 1: Dry vacuum cleaners – Methods for measuring the performance

ISO 6344-2, Coated abrasives – Grain size analysis – Part 2: Determination of grain size distribution of macrogrits P12 to P220

### (standards.iteh.ai)

#### 3 Terms and definitions

IEC 60335-2-67:2012

This clause of Part his applicable except as follows: 102383c9f-5d4c-4ce3-8abc-

bae245b249f0/iec-60335-2-67-2012

#### **3.1.9** *Replacement:*

#### normal operation

conditions under which the machine is operated in normal use, as intended by the manufacturer

It denotes the load corresponding to the **rated power input** or the highest obtainable load of all particular loads of the various functions that can be operated at the same time according to the manufacturer's instructions.

Tanks of machines, if applicable, are filled before starting the operation to the highest level as indicated on the tank, or completely if no marking is provided.

Socket-outlets for accessories are loaded with a resistive load in accordance with the marking. Suction functions, if applicable, are switched on during operation.

The **normal operation** related to the operational functions is specified in 3.1.9.101 to 3.1.9.103.

**3.1.9.101** Scrubbing, stripping, grinding and scarifying machines are operated with the appropriate brushes or pads on a surface of hydraulically pressed concrete paving slabs (see Annex AA).

An alternative is a smooth concrete area of a surface consistency comparable with hydraulically pressed concrete paving slabs.

**3.1.9.102** Polishing and dry buffing machines are operated as follows.

PVC or comparable surfaces are considered to be suitable for establishing **normal operation**. The peak of input occurring during the drying process of the chemical applied to treat the surface is not taken as **normal operation** but is averaged by extending measurements over a period of at least 10 min.

**3.1.9.103** Carpet shampooers are operated on a test surface consisting of a carpet, in accordance with IEC 60312-1, the carpet being fastened to the floor.

Prior to testing, the brush of the shampooing machine is conditioned by operating it for 15 min on a clean, dry concrete surface. After running on the concrete surface the brush is immersed in a shampoo solution for at least 30 min.

#### 3.101

#### water-suction cleaning machine

machine for applying and sucking up a water-based cleaning solution

#### 3.102

#### motorized cleaning head

hand-held or hand-guided cleaning device connected to the machine, with an integrated electrical motor

Note 1 to entry: The permanently attached main cleaning head is not regarded as a **motorized cleaning head**.

3.103

traction drive

# (standards.iteh.ai)

system used to propel the machine, e.g. by powered wheels

Traction by the effect of rotating brushes is not included

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abcbae245b249f0/iec-60335-2-67-2012

### 3.104

## operator presence control OPC

control device that automatically interrupts the power, e.g. to a drive or an engine, when the **operator's** actuating force is removed

Note 1 to entry: Such devices may be, for example, continuous action controls ("hold-to-run" controls).

#### 3.105

#### guard

part of the machine specifically designed to provide protection by means of a physical barrier, such as, for example, a casing, a shield, a cover, a screen, a door, an enclosure or a fence; other parts of the machine that fulfil a primarily operational function, such as, for example, the frame of the machine, may also fulfil a protective function but are not referred to as **guards** 

Note 1 to entry: Three main kinds of **guards** can be distinguished: fixed **guards**, interlocking moveable **guards** and adjustable **guards**. Interlocking movable **guards** are required where frequent access is envisaged, while fixed **guards** can be used where frequent access is not envisaged.

#### 3.106

#### operator

person installing, operating, adjusting, maintaining, cleaning or moving the machine

#### 3.107

#### test solution

solution which consists of 20 g of NaCl and 1 ml of a solution of 28 % by mass of dodecyl sodium sulphate in each 8 l of water

Note 1 to entry: The chemical designation of dodecyl sodium sulphate is  $C_{12}H_{25}NaSO_4$ .

#### 3.108

#### commercial use

intended use of machines covered by this standard, i.e. not intended for normal housekeeping purposes by private persons but which may be a source of danger to the public

I.e. in particular that

- the machines may be used by cleaning contractors, cleaning staff, etc.;
- they are used in commercial or public premises (i.e. offices, shops, hotels, hospitals, schools, etc.) or in industrial (plants, etc.) and light industrial (workshops, etc.) environments.

Note 1 to entry: **Commercial use** is also called professional use.

#### 4 General requirement

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Replacement of the first paragraph by the following text:

Machines shall be constructed so that they function safely so as to cause no danger to persons or surroundings during normal use, even in the event of carelessness, and during installation, adjusting, maintenance, cleaning, repairing or transportation.

Addition:

## iTeh STANDARD PREVIEW

### (standards.iteh.ai)

For the purpose of this standard, the term 'appliance' as used in Part 1 is to be read as 'machine'.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02383c9f-5d4c-4ce3-8abc-

## 5 General conditions for the tests 9f0/iec-60335-2-67-2012

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

**5.101** The **test solution** is to be stored in a cool atmosphere and used within seven days after its preparation.

#### 6 Classification

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### **6.1** *Replacement:*

Machines shall be one of the following classes with respect to the protection against electric shock:

- class I,
- class II or
- class III.

Compliance is checked by inspection and by the relevant tests.

#### 6.2 Addition:

Mains supplied machines for indoor use and intended for dry cleaning only, shall be at least IPX0. Other machines shall be at least IPX4.

#### 7 Marking and instructions

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Replacement of the 4<sup>th</sup> dashed item as follows: 7.1

business name and address of the manufacturer and, if applicable, his authorized representative; any address shall be sufficient to ensure postal contact;

#### Addition:

Machines shall be marked in addition with the following:

- serial number, if any;
- designation of the machine and series or type, allowing the technical identification of the product. This may be achieved by a combination of letters and/or numbers;

NOTE 101 Designation of machine, series or type includes the model or type reference as required in Part 1.

- year of construction, i.e. the year in which the manufacturing process is completed.

NOTE 102 The year of construction can be part of the serial number.

Machines shall be marked with the mass of the most usual configuration in kg.

Machines intended to be used indoors and powered by internal combustion engines shall be marked with the symbol according to Figure 106. It is acceptable to show this symbol in monochrome colour. (standards.iteh.ai)

#### 7.1.101 Motorized cleaning heads shall be marked with

- rated voltage of rated voltage range in volts. bac245b249iU/icc-60335-2-67-2012
- rated power input in watts;
- name, trade mark or identification mark of the manufacturer or responsible vendor;
- model or type reference;
- mass of the most usual configuration in kg.

Motorized cleaning heads for water-suction cleaning appliances, except those of class III construction having a working voltage up to 24 V shall be marked with symbol IEC 60417-5935 (2002-10).

NOTE This symbol is an information sign and, except for the colours, the rules of ISO 3864-1 apply.

Compliance is checked by inspection.

7.1.102 Socket-outlets for accessories shall be marked with the maximum load in watts on the socket-outlet or nearby.

Compliance is checked by inspection.

7.6 Addition:



[symbol IEC 60417-5935 (2002-10)]

motorized cleaning head for water-suction cleaning

**7.12** Replacement of the  $4^{th}$  paragraph by the following text.

This machine is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge.

#### Addition:

The front cover of the instructions shall include the substance of the following warning:

CAUTION Read the instructions before using the machine.

This wording may be replaced by symbols ISO 7000-0434 (2004-01) and either ISO 7000-1641 (2004-01) or ISO 7000-0790 (2004-01).

The instructions shall contain at least the following:

- the business name and full address of the manufacturer and, if applicable, his authorized representative;
- designation of series or type of the machine as marked on the machine itself, except for the serial number;

NOTE 101 The designation of series or type can be abstracted, as long as the identification of the product must be ensured.

- the general description of the machine DARD PREVIEW
- the intended use of the machine and the auxiliary equipment as covered by the scope of this standard;

NOTE 102 Examples of auxiliary equipment are spray units, suction units, and lights.

- the meaning of the symbols used on the machine and in the instructions;
- drawings, diagrams, descriptions and explanations necessary for the safe use, maintenance and repair of the machine and for checking its correct functioning;
- technical data including the markings on the machine;
- information regarding putting into service, safe operation, handling, transportation, and storage of the machine taking into account its weight;
- instructions to enable adjustment and maintenance to be carried out safely, including the protective measures that should be taken during these operations;
- the conditions in which the machine meets the requirement of stability during use, transportation, assembly, dismantling when out of service, testing or foreseeable breakdowns;
- the procedure to be followed to prevent unsafe situations in the event of accident (e.g. contact with or spillage of detergents, battery acid, fuel or oil) or equipment breakdown;
- the substance of the following:

This machine is intended for commercial use, for example in hotels, schools, hospitals, factories, shops, offices and rental businesses.

The instructions shall indicate the type and frequency of inspections and maintenance required for safe operation, including preventive maintenance measures. They shall, if applicable, give the specifications of the spare parts if they affect the health and safety of the **operator**.